

**Zusätzlicher Gottesdienst  
in St. Paulus Sarstedt**

**Sarstedt.** In der St. Paulus-Kirche Giebelstieg findet außer der Christmetten an Heilig Abend, 24.12., um 15 Uhr mit Krippenspiel, um 16.15 Uhr sowie um 23 Uhr mit den PaulusVoices, am 2. Weihnachtsfeiertag, 26.12., um 10.30 Uhr ein weiterer Gottesdienst statt.

**hallo**  
**wochenende**

**HEMMINGEN  
PATTENSEN  
LAATZEN**



Foto: Torsten Lippelt

Wasserschaden in der GS Schulerburg. Seite 5

**DAS BESTE ZUM SCHLUSS!**

# SILVESTER SALE

**Laminat, Vinyl & Parkett**

**BIS ZU  
30%  
RABATT**

Gültig bis 10.01.25  
Angebote nur gültig für vorrätige Ware und in den Filialen bei  
sofortiger Mitnahme und nur solange der Vorrat reicht. Gilt nicht für  
Sonderbestellungen. Eine Rabattierung bereits getätigter Aufträge  
ist nicht möglich. Nicht kombinierbar mit anderen Aktionen.



**Dämmung  
+ Fußleisten  
KOSTENLOS**  
bei jedem Hartbodenkauf  
dazu!

**Laminat  
DEPOT**

*Mehr als nur Böden*



DAS BESTE ZUM SCHLUSS!

# SILVESTER SALE

Laminat, Vinyl & Parkett

BIS ZU

# 30%

RABATT

Gültig bis 10.01.25

Angebote nur gültig für vorrätige Ware und in den Filialen bei sofortiger Mitnahme und nur solange der Vorrat reicht. Gilt nicht für Sonderbestellungen. Eine Rabattierung bereits getätigter Aufträge ist nicht möglich. Nicht kombinierbar mit anderen Aktionen.



**Dämmung + Fußleisten**  
**KOSTENLOS**  
bei jedem Hartbodenkauf dazu!

**bodomoLAMINAT (100029284)**  
**Dekor Kalambo Oak grey**

- 7 mm Stärke | NK 31 | AC3
- Perfekt für alle Wohnräume
- Natürlicher Eichenlook für klassische Eleganz
- Blauer Engel / Made in Germany
- Schnelle und einfache Verlegung

Unser Verkaufspreis, €/m<sup>2</sup> **12,99**  
**PE-Dämmung** 2 mm stark, unser Preis €/m<sup>2</sup> **0,99**  
**Fußleisten** passend, unser Preis €/lfm. **3,75**  
**Alles zusammen:** ~~17,73~~

Sie zahlen nur €/m<sup>2</sup> **9,99**

**Pune Oak Vintage (100029273)**

**Republic Rigid-Vinyl**  
**Dekor Kaschmireiche (30032020)**

- 4,5 mm Stärke | Nuttschicht: 0,3 mm
- NK 31
- Integrierte Dämmung
- Einfach zu verlegen
- Strapazierfähig und robust
- 100 % Wasserfest und pflegeleicht

Unser Preis: €/m<sup>2</sup> ~~35,40~~

Sie zahlen nur €/m<sup>2</sup> **17,99**

**Natureiche (30032021)**

**Parkett**  
**Dekor Cordoba (100029733)**

- 14 mm Stärke | ca. 3 mm Nuttschicht
- Wohnfertig geölt Oberfläche
- Natürlich schön & wohngesund
- Gebürstete Oberfläche
- Rundum gefast für edle Konturen

Unser Preis: €/m<sup>2</sup> ~~47,69~~

Sie zahlen nur €/m<sup>2</sup> **34,99**



**Gateway Oak nature (8610)**

Unser Verkaufspreis, €/m<sup>2</sup> **18,99**  
**PE-Dämmung** 2 mm stark, unser Preis €/m<sup>2</sup> **0,99**  
**Fußleisten** passend, unser Preis €/lfm. **5,41**  
**Alles zusammen:** ~~25,39~~

**bodomoLAMINAT (8610)**  
**Dekor Gateway Oak nature**

- 8 mm Stärke | NK 32 | AC4
- Ideal für stark beanspruchte Räume
- Zeitloses Design für rustikale Atmosphäre
- Schnelle und einfache Verlegung
- Blauer Engel / Made in Germany

Sie zahlen nur €/m<sup>2</sup> **13,99**



**Summit Eiche honig (100031515)**

Unser Verkaufspreis, €/m<sup>2</sup> **36,99**  
**Fußleiste** passend, unser Preis €/lfm. **5,41**  
**Alles zusammen:** ~~42,40~~

**RIGID-VINYL (100031514)**  
**Dekor Summit Eiche grau**

- 5,5 mm Stärke | Nuttschicht: 0,4 mm | NK 32
- Integrierte Korkdämmung
- Graue und natürliche Eichentöne
- Äußerst strapazierfähig und robust
- 100 % Wasserfest und pflegeleicht

Sie zahlen nur €/m<sup>2</sup> **29,99**

# Laminat DEPOT

[www.laminatdepot.de](http://www.laminatdepot.de)

Öffnungszeiten: Mo-Fr 10 - 19 Uhr · Sa 9 - 18 Uhr

Laminat-Lager Mitte GmbH · Herforder Str. 158 · 33609 Bielefeld



**TEST Bild**  
**TOP SERVICE-QUALITÄT**  
AUSGABE 3/2021  
Konsumentenbefragung  
★★★★★ 2021/22  
**LaminatDEPOT**  
IN DER KATEGORIE  
LIFESTYLE & SHOPPING

**Sonntag ist Schautag!**  
**12-16 Uhr**  
keine Beratung u. kein Verkauf außerhalb der gesetzlichen Ladenöffnungszeiten!

Jetzt 19x - auch in: Bielefeld, Bietigheim, Bochum, Dortmund, Duisburg, Essen, Gelsenkirchen, Hamburg, Hamm, Iserlohn, Lippstadt, Mönchengladbach, Mülheim/Ruhr, Paderborn, Porta Westfalica, Solingen, Velbert und Wuppertal





Foto: Daniel Junker



Wasserschaden in der GS Schulerburg. Seite 5

# hallo

HEMMINGEN  
PATTENSEN  
LAATZEN

## wochenende



myDent<sup>®</sup>

Implantologie | Zahnheilkunde | Kieferorthopädie

myDent<sup>®</sup>-IMPLANT  
Implantologie

myDent<sup>®</sup>-KFO  
Kieferorthopädie

☎ 0511 - 897 67 90  
www.myDent-Laatzen.de

### Erfolgreiche Sammelaktion am Weihnachtsmarkt

**HEMMINGEN.** Bei der Sammelaktion der Grünen am Weihnachtsmarkt wurden 310 Brillen, 42 Verbandskästen und diverses Verbandsmaterial abgegeben. „Wir freuen uns, dass die Beteiligung an der Aktion so gut war“ sagt Ulrike Roth vom Vorstand der Grünen. „Die Menschen freuen sich über die Wiederverwendung als Alternative zur Mülltonne“. Bei einem Apfelpunsch und Keksen konnten sich die Besucher aufwärmen und am Sonntag sogar mit Dr. Michael Steinke, den grünen Direktkandidaten unseres Wahlkreises sprechen.

### Regionshaus bleibt zu

**REGION.** Die Regionsverwaltung bleibt zwischen Weihnachten und Neujahr geschlossen. Ausnahmen sind die Jugendhilfestationen und die Sozialpsychiatrischen Beratungsstellen sowie die Teams Leichenwesen und Infektionsschutz, die telefonisch erreichbar bleiben oder weiterhin geöffnet sind.



## Wir wünschen ein frohes Weihnachtsfest

Foto: Myriam Zilles / Unsplash

### Abholung der Weihnachtsbäume

**REGION.** Im Umland der Region Hannover nimmt die Abfallwirtschaft Region Hannover (aha) aussortierte Weihnachtsbäume ab dem 6. Januar an zwei aufeinanderfolgenden Abfuhrtagen des Biomülls mit. Den genauen Abfuhrtag können Bürgerinnen und Bürger dem Abfuhrkalender unter [www.aha-region.de/abholtermine/abfuhrkalender](http://www.aha-region.de/abholtermine/abfuhrkalender) entnehmen

Wer seinen Baum von aha abholen lassen möchte, legt ihn einfach am jeweiligen Abfuhrtag abgeschmückt an den Gehweg. Vor dem 6. Januar bereitgestellte Bäume werden nicht mitgenommen.

Große Bäume müssen gekürzt werden, damit sie in die Müllfahrzeuge passen. Eine Länge von 1,50 Meter darf nicht überschritten werden. Äste sollten zudem gebündelt und Baumstämme nicht dicker als 15 Zentimeter sein. Einen Teil der Tannenbäume verarbeitet aha zu Kompost. Da Baum schmuck nicht kompostiert werden kann, müssen die Bäume komplett abgeschmückt sein.

[www.aha-region.de/abholtermine/abfuhrkalender](http://www.aha-region.de/abholtermine/abfuhrkalender)

# Silvester groß feiern oder lieber klein im Restaurant

**HEMMINGEN.** Noch keine Party für die Silvesternacht gefunden? Hier sind ein paar Vorschläge, um das Jahr 2025 gemeinschaftlich zu begrüßen. In Arnum richtet die Gaststätte „Destille“, Wilkenburger Straße 2, eine Feier aus. Die Kosten betragen 60 Euro inklusive Essen und Getränke. Anmeldungen werden bis Mittwoch, 18. Dezember, vor Ort oder unter der Telefonnummer (05101) 4180 entgegengenommen. Einlass zur Veranstaltung ist um 18 Uhr.

Eine „große Silvestersause“ wird auch in dem von dem Hemminger Jürgen Grambeck betriebenen „Bei Chéz Heinz“, Liepmannstraße 7 B, in Hannover gefeiert. Dort werden Ohrwürmer der vergangenen Jahrzehnte gespielt. Karten kosten im Vorverkauf im Internet auf [tixforgigs.com](http://tixforgigs.com) 8 Euro und an der Abendkasse 10 Euro. Einlass ist um 23 Uhr. Wer einen weiteren Weg nicht scheut: Die „Blues-Garage“, Industriestraße 3-5, in Isernhagen feiert mit der Liveband Rockkanti-

ne in das neue Jahr. Die Karten kosten 30 Euro an zahlreichen Vorverkaufsstellen und 35 Euro an der Abendkasse. Die Veranstaltung beginnt um 20 Uhr. Ü-30-Partyfreunde können sich zur Silvesterparty im „Vier Linden“, Alfelder Straße 55B, in Hildesheim anmelden. Dort spielt ein DJ Hits der Achtziger, Neunziger und Nullerjahre. Einlass ist um 21 Uhr. Karten kosten im Vorverkauf zum Beispiel auf [eventim-light.com](http://eventim-light.com) 25 Euro plus Vorverkaufsgebühr.

### DAS BIETEN DIE HEMMINGER RESTAURANTS

Gibt es Silvester in Hemmingen etwas vom heimischen Herd - oder bleibt die Küche kalt und es geht ins Restaurant? Die Hemminger Lokale planen ihre Angebote für den letzten Tag des Jahres ganz unterschiedlich. Eine Auswahl (ohne Gewähr):

Das griechische Lokal Bacchus 1 am Pattenser Feldweg 7 in Arnum, Telefon (05101) 2958, bie-

tet Silvester zu seinen regulären Öffnungszeiten von 12 bis 15 Uhr und von 17 bis 23 Uhr und sogar am Neujahrstag von 17 bis 22 Uhr Essen à la carte an. Bacchus-Chef Wassilios Fournaris weist darauf hin, dass ohne Vorbestellung Speisen auch abgeholt oder nach telefonischer Vorbestellung auch geliefert werden.

In der Arnumer Trattoria Stromboli an der Wilkenburger Strasse 2, Telefon (05101) 5892770, bietet Roberto Se-

meraro, Chef des Familienbetriebes, mit seinem Team Silvester von 10 bis 16 Uhr einen Silvester-Frühstücken unter anderem mit Musik an. Ab 17 Uhr ist dann bis 22.30 Uhr geöffnet. Wer die italienische Küche genießen möchte, wird um eine Reservierung gebeten.

Maiké's Restaurant am Rathausplatz 6a in Hemmingen-Westerfeld, Telefon (0511) 60010100, ist Silvester bereits ausgebaut.

Das Seecafé Shinebar an der Hohen Bunte 10 in Hemmingen-Westerfeld, Telefon (0511) 70030177, bleibt Silvester geschlossen.



\*Alle Artikel solange der Vorrat reicht. Für Druckfehler keine Haftung. Alle Preise sind in Euro incl. MwSt. Abgabe in haushaltsüblichen Mengen. Abbildungen ähnlich. Diese Angebote gelten nur in den nachfolgenden werbenden Märkten:

Mo-Fr 09:00 - 19:00  
Sa 09:00 - 18:00

Mix Markt 122 OHG  
Lange Weihe 65  
30880 Laatzen

Mo-Fr 09:00 - 19:00  
Sa 09:00 - 18:00

Mix Markt 18 OHG  
Vahrenheider Markt 6  
30179 Hannover-Vahrenheide

Mo-Fr 09:00 - 19:00  
Sa 09:00 - 19:00

Mix Markt Hannover  
Schierholzstr. 128  
30655 Hannover

Angebote gültig ab Montag 23.12. bis Samstag 28.12.2024\*

Schweineschulter ohne Knochen 1 kg 5.49	Schweinenaiken mit Knochen 1 kg 5.49	Schweinebauch wie gewachsen 1 kg 4.79	Hackfleisch vom Schwein 1 kg 3.99
Zwiebeln/Kartoffeln je 5 kg Sack, Herkunft, Kl.: laut Auszeichnung, 1 kg = 0,70 3.49	Kaki 1 Stk., Herkunft, Kl.: laut Auszeichnung 0.65	Granatapfel 1 kg, Herkunft, Kl.: laut Auszeichnung 2.29	Äpfel versch. Sorten je 1 kg, Herkunft, Kl.: laut Auszeichnung 1.29
Teigtaschen „Pelmeni“ Stoloye“ mit Hühner- und Schweine- fleischfüllung 2 kg Btl., 1 kg = 2,50 4.99	Gesalzene Heringsflets „K kartoshke“ 240 g Pack., 1 kg = 8,30 1.99	Geflügel-Fleischwurst „Doktorskaja s mjasom ptizi“ 400 g St., 1 kg = 8,73 3.49	Brühwurst „XXL Delowaja Kolbasa“ 900 g Pack., 1 kg = 10,56 9.50
			Kochsalami „Servelat Kremlino“ 300 g St., 1 kg = 11,00 3.30



Hannoversche Landschlachterei  
beste Meisterqualität seit 1896

## FRÖHLICHE WEIHNACHTEN

Unsere Festtagsangebote vom 16. - 31. Dezember 2024

**Rumpsteak**  
ideal gereift - für ein wunderbar  
leckeres Weihnachtsessen

100 g | 3,29 €

**Schlesische  
Weißwurst**  
nach original schlesischem Rezept

Stück | 1,70 €

## WIR WÜNSCHEN ALLEN EIN FROHES WEIHNACHTSFEST!

Vielen Dank für Ihre Treue!

Gramann Ahrberg Werksverkauf  
05101-99898-22

Ludwig-Erhard-Straße 25  
(im Gewerbegebiet)  
30982 Pattensen

**Ehrlich und einfach...**

Feingold 77,80 € Zahngold 48,20 €  
750 Gold 57,23 € Silber 0,84 €  
585 Gold 44,64 € Versilbert 30,00 €  
333 Gold 25,41 € Zinn 15,00 €



Goldankauf Bott  
Bahnhofstr. 12 • 30159 Hannover  
0511/37359069



**JUWELIER COHRS**  
Gold-Ankauf Bargeld sofort  
Tagesaktuelle Höchstpreise

Gold | Silber | Platin | Zinn  
Schmuck | Juwelen | Armbänder |  
Silberbesteck | Zahngold (auch mit Zahn)  
Bruchgold | Altgold | Münzen |  
Barren | Erbschaften | Luxusuhren

2x in Hannover  
Juwelier Cohrs Edelmetall GmbH  
Bahnhofstr. 3 und Schillerstr. 33  
Telefon & WhatsApp 0511/2157937  
[www.juwelier-cohrs.de](http://www.juwelier-cohrs.de)

**Scheiben-Doktor.de**  
Reparatur & Austausch powered by Carloban

↻ Steinschlagreparatur

↻ Autoglas-Soforteinbau

↻ KFZ- und Gebäudefolien

↻ Scheibenversiegelung

↻ Mobiler Service

↻ Hol- und Bringdienst

↻ Kundensatzfahrzeug

↻ Partner großer Versicherungen

Scheiben-Doktor Laatzen  
Lüneburger Straße 16  
30880 Laatzen  
[laatzen@scheiben-doktor.de](mailto:laatzen@scheiben-doktor.de)

**SCHEIBE KAPUTT?**  
SERVICE - HOTLINE 0 51 02-93 07 93

**ADVENTS-COUPON**

Bitte ausschneiden oder abfotografieren und vorzeigen

**20%**

Rabatt auf Ihren gesamten  
nächsten Einkauf.  
Gültig bis 31.12.2024

Ausgenommen sind rezeptpflichtige Arzneimittel,  
Bücher, Rezepturen und unsere Sonderangebote.  
Nicht kombinierbar mit anderen Coupons oder  
Aktionen.

**LEINE APOTHEKE**

vor Ort:  
Leine-Center Laatzen  
Hauptbahnhof Hannover  
Ernst-August-Galerie Hannover  
Neu: Misburg - Waldstraße 1

online:  
[www.LeineApotheke.de](http://www.LeineApotheke.de)  
Code: „ADVENT“



**SCHENKE LEBEN,  
SPENDE BLUT.**

**SPENDE  
BLUT**  
DIE RM ROTEN KREUZ

www.drk.de 0800 11 949 11

29772801\_002624



**Fr 10.01.2025  
15.30 – 19.30 Uhr**

**Pattensen 30982 -  
Schulenburg/L.  
Grundschule  
Gartenstraße 2**



**Bitte Personalausweis mitbringen!**  
**Service-Hotline 0800 / 11 949 11**  
(kostenlos aus dem dt. Festnetz)

blutspender.de

Deutsches  
Rotes  
Kreuz

blutspendedaten

TERMINE  
IM UMGEBUNG



TERMINE  
IM UMGEBUNG

## UM HIMMELS WILLEN

### Das Licht kehrt zurück

Endlich! Der Höhepunkt der dunklen Stunden ist erreicht. Heute am 21. Dezember ist Wintersonnenwende. Das heißt: Das Licht kehrt zurück und breitet sich wieder aus. Tag für Tag mehr. Wie schön!

Zum Licht, das sich ausbreitet, passt auch, was wir in drei Tagen an Weihnachten feiern: Jesus Christus wird geboren. Er bringt Gottes Liebe auf die Welt, die allen Menschen gilt. Trotzig und unbeirrt breitet er sie unter ihnen aus, versöhnt Feinde miteinander, vergibt, heilt und stärkt. Zu allen Zeiten hat er Menschen mit dieser Liebe berührt und sie dazu bewegt, daraus zu leben sowie sie auch an andere weiterzugeben. Und heute?

Wir alle haben in uns eine tiefe Sehnsucht nach genau dieser Liebe und das Gespür: Eigentlich ist es genau das, was diese Welt braucht. Darum möchte ich mich auch mit Ihnen am diesjährigen Christfest neu für sie öffnen und mich von ihr anstecken lassen.

Wo diese Liebe unser Herz erreicht, merken wir, wie sie uns froh macht, gut tut und sich sodann auch auf unser Verhalten auswirkt. Und siehe da: Auf einmal gönnen wir dem anderen ein Lächeln mehr als vorher. Wir hupen im Auto nicht mehr zurück. Vielleicht empfinden wir sogar auf einmal Lust dem „dämli-

chen Blödmann“, mit dem wir seit Jahren kein Wort mehr wechseln, auf einmal versöhnlich gegenüberzutreten und „frohe Weihnachten“ zu wünschen. Oder sogar noch mehr?

Ich wünsche uns allen, dass das Licht in diesen Tagen nicht nur draußen am Himmel wieder zurückkehrt, sondern auch unter uns Menschen. Je mehr wir sind, die sich von Gottes Liebe berühren lassen, desto mehr werden wir auch merken, dass es heller wird in der Welt: in den Herzen und auf den Mienen. Nurlangsam. Aber vielleicht ja doch jeden Tag mehr.

Herzlich grüßt sie ihr  
Pastor Martin Funke,  
St. Lucas Pattensen



**Martin Funke, Pastor in St. Lucas Pattensen** Foto: Privat

# Vorbeugendes Halteverbot „falls Schnee fällt“

Stadt richtet an der Straße Im Langen Feld ein **PRÄVENTIVES HALTEVERBOT** ein

**LAATZEN.** Es ist ein Novum für das Laatzen Stadtgebiet: Seit Ende November gilt in der Straße Im Langen Feld in Laatzen-Mitte ein absolutes Halteverbot, das sich auf die Zeit rund um die Wintermonate beschränkt. Die überraschende Begründung der Stadtverwaltung: Man wolle sicherstellen, dass Räumfahrzeuge die Straße passieren können, falls Schnee fallen sollte.

Es ist die einzige Straße mit einer solchen Regelung in ganz Laatzen, wie die Verwaltung bestätigt. Und dies, obwohl sie mitnichten zu den schmalsten zählt. In ihrer Begründung verweist die Verwaltung vielmehr auf unterschiedliche „Einsatzstufen“. „Die Straße gehört im Winterdienst zur Einsatzstufe eins, wird also vorrangig und mit einem 7,5-Tonnen-Lkw mit einer Schneeschildebreite von circa drei Metern geräumt und gestreut“, teilt die Stadt auf Nachfrage mit. Andere schmale Straßen fielen unter die Reinigungsstufe zwei und würden mit einem schmaleren Fahrzeug geräumt.

#### STELLPLÄTZE FALLEN WEG

Die Neuerung hänge auch damit zusammen, dass Im Langen Feld immer mehr Autos abgestellt würden. „Die Erfahrungen im letzten Winter haben gezeigt, dass der Lkw bereits in den Streueinsätzen Schwierigkeiten hatte“, sagt Stadtsprecherin Sonja Westphal.

Bislang galt Im Langen Feld auf der östlichen Seite nur ein auf der Schulzeit – montags bis freitags von 7.30 bis 13.30 Uhr – begrenztes Halteverbot. Damit wollte die Stadt morgens und mittags für mehr Übersicht sorgen, um gefährliche Verkehrssituationen zwischen Schülern der Grundschule und Autofahrern in der Straße zu vermeiden. Viele davon sind Eltern, die ihre



**Bewegungs-Freiheit für Laatzens Schneeräumer: Damit der Winterdienst Im Langen Feld ordentlich arbeiten kann, hat die Stadtverwaltung für einen Teilbereich der Straße ein absolutes Park- und Halteverbot verhängt. Parken verboten: Die Regelung an der Straße Im Langen Feld gilt nur während der Wintermonate - wegen möglichen Schneefalls.**

Foto: Torsten Lippelt

Kinder mit dem Pkw zur Schule bringen und abholen.

Nun jedoch fallen dort einige Stellplätze auch während der übrigen Tageszeiten und an Wochenenden weg. Denn die drei neu aufgestellten, mobilen Parkverbotsschilder zwischen dem Haupteingang der Grundschule und dem Friedhof Ahornstraße sind ohne Tages- und Uhrzeiteinschränkung. Ein Zusatzschild zeigt außerdem an, dass auch das Parken und das Halten auf dem Seitenstreifen untersagt sind. Die Regelung werde voraussichtlich bis zum 1. April 2025 gelten, kündigt die

Stadt an. Danach würden die Schilder entfernt, sodass dann wieder die bisherige Regelung greife.

#### HALTEVERBOT WIRD TEILS IGNORIERT

Wie sich die Neuerung im Alltag durchsetzt, muss sich erst noch zeigen. Schon bislang halten sich nicht alle an die Vorschriften: „Ich hole nur kurz meine Tochter ab“, sagt etwa eine junge Golf-Fahrerin, die mittags mit ihrem Auto trotz Beschilderung vor der Schule steht. „Ich bin gegen das dauerhafte Park-

verbot hier“, moniert ein Anlieger von der anderen Straßenseite. Seit rund 50 Jahren wohne er Im Langen Feld und beobachte täglich das Kommen und Gehen an der Grundschule. „Ich habe schon mehrfach bei der Polizei angerufen und mich über das Halte- und Parkverhalten der Eltern dort beschwert. Man sagte mir dazu, da es um ruhenden Verkehr gehe, sei der Ordnungsdienst der Stadt Laatzen dafür zuständig.“ Es geschehe jedoch nichts.

Nun aber würden nicht nur den Anliegern hier Parkplätze fehlen. Ohne eine ständige

Überprüfung mache die neue Regelung aus seiner Sicht keinen rechten Sinn.

Aber lohnt sich ein Winterparkverbot überhaupt in Zeiten der Klimakrise, in denen es in manchen Jahren kaum noch schneit? „Die Anzahl der Räum- und Streueinsätze ist hier unerheblich“, stellt Stadtsprecherin Westphal fest. „Im Falle eines Wintereinbruchs müssen die Straßen – insbesondere der Einsatzstufe eins – im Rahmen der Verkehrssicherungspflicht geräumt und gestreut werden. Dies erfordert das Durchkommen der Räumfahrzeuge.“

## Wartezeit bei Blutspende in KGS wegen Feuertalarm

**HEMMINGEN.** „So etwas haben wir noch nie erlebt“, sagt Peter Hauke von der Ortsgruppe Hemmingen im Deutschen Roten Kreuz (DRK). Gerade als die Ehrenamtlichen in der vergangenen Woche mit den Aufbauarbeiten für die Blutspendeaktion in der Carl-Friedrich-Gauß-Schule in Hemmingen-Westerfeld beginnen wollten, gab es einen Feuertalarm. Die gesamte Schule musste evakuiert werden. Eigentlich sollte die Blut-

spende um 15.30 Uhr starten. „Wir kamen aber nicht hinein, um alles aufzubauen“, sagt der DRK-Schatzmeister. Erst um 15.20 Uhr hätten die Helfer mit dem Aufstellen der Liegen beginnen können. „Da waren aber schon die ersten Spender da.“ Diese mussten ein bis zwei Stunden warten, bis sie dran kamen. Der Alarm erwies sich letztlich als Fehlalarm. Aufgewirbelter Staub in einer Lüftungsanlage hatte ihn ausgelöst.

# Ukrainer spielen Weihnachtslieder

Das ist los in Hemmingen am kommenden Wochenende – außer feierlicher Musik gibt es eine Menge Handgemachtes

**HEMMINGEN.** Nur noch wenige Tage läuft die 41. Winterausstellung in der Werkstatt-Galerie, Kapellenweg 7, in Hemmingen-Westerfeld. Dort präsentieren Keramikmeisterin Marlies Adam-Hennecke und Schmuckdesignerin Christina Timmermann nicht nur ihre eigenen Werke, sondern haben auch Gäste eingeladen. So stellt zum Beispiel das Künstlerduo „Ask a duck“ aus Paderborn Illustratio-

nen aus Holz, Glas und Naturstein aus, Sybille Homann aus Dannenberg hat aus Glasflärschen neue Objekte gestaltet, Produktdesignerin Gabriele Weiler aus Jülich bietet warme Schals aus Wolle an, Oliver Rautenbach aus der St.-Annen-Mann nicht nur ihre eigenen Werke, sondern haben auch Gäste eingeladen. So stellt zum Beispiel das Künstlerduo „Ask a duck“ aus Paderborn Illustratio-

nen aus Holz, Glas und Naturstein aus, Sybille Homann aus Dannenberg hat aus Glasflärschen neue Objekte gestaltet, Produktdesignerin Gabriele Weiler aus Jülich bietet warme Schals aus Wolle an, Oliver Rautenbach aus der St.-Annen-Mann nicht nur ihre eigenen Werke, sondern haben auch Gäste eingeladen. So stellt zum Beispiel das Künstlerduo „Ask a duck“ aus Paderborn Illustratio-

nen aus Holz, Glas und Naturstein aus, Sybille Homann aus Dannenberg hat aus Glasflärschen neue Objekte gestaltet, Produktdesignerin Gabriele Weiler aus Jülich bietet warme Schals aus Wolle an, Oliver Rautenbach aus der St.-Annen-Mann nicht nur ihre eigenen Werke, sondern haben auch Gäste eingeladen. So stellt zum Beispiel das Künstlerduo „Ask a duck“ aus Paderborn Illustratio-

#### ENSEMBLE KOMMT IN DIETRINITATSKIRCHE

Wie klingt eigentlich eine Bandura? Das werden selbst manche Musikfreunde nicht wissen. Es handelt sich dabei um ein gezupftes Saiteninstrument aus der Ukraine. Das dreiköpfige ukrainische Ensemble Svite ist zurzeit mit einem deutschen Projektchor unterwegs, um die kulturellen, religiösen und musikalischen Traditionen in der Ukraine und in Deutschland zur Advents- und Weihnachtszeit gemeinsam lebendig werden zu lassen. Dabei machen sie auch in Hemmingen Station. Die drei Musikerinnen sind alle aus der Ukraine geflüchtet und wollen die Kultur ihrer Heimat in Deutschland bekannter machen. Die 1997 ge-



**Das Ensemble Svite tritt in Hemmingen auf: Anna Sonyk (von links), Unmada Manfred Kindel, Maria Shvydkiv und Svitlana Sonyk.**

Foto: Robby Ballhausen

borene Anna Sonyk kam bereits mit zehn Jahren auf ein Musikinternat für Sonderbegabte und hat Bandura und Gesang studiert. Ihre Mutter Svitlana Sonyk ist ausgebildete Musikpädagogin und Sängerin. Zusammen mit ihrer Tochter trat sie bereits vor dem Krieg beim „Fest der Kulturen“ vor dem hannoverschen Rathaus auf. Komplettiert wird das Trio von Maria Shvydkiv, die im Internat die Zimmergenossin von Anna Sonyk war. Sie wurde zur Pianistin ausgebildet und bereitet sich gerade auf die Aufnahmeprüfung an der Musikhochschule Hannover vor. Begleitet werden die Musikerinnen von dem Liedermacher und Akkordeonisten Unmada Man-

fred Kindel. Er ist Mitbegründer des Vereins „Musik macht stark“. Bei den zweisprachigen Konzerten übersetzt er unter anderem die ukrainischen Texte ins Deutsche und moderiert die Veranstaltungen auch.

Das Konzert in der Trinitatiskirche, Kirchdamm 4, in Hemmingen-Westerfeld wird vom Diakonieverband Hannover-Land organisiert. Beim Auftritt am Sonntag von 15 bis 16.30 Uhr erwarten die Gäste volkstümliche Vokalmusik, anspruchsvolle Werke ukrainischer Komponisten für Bandura und Klavier und auch der eine oder andere Ausflug in zeitgenössische Popmusik. Der Eintritt ist frei.

**Am 23. Dezember haben wir  
durchgehend von 8.00 Uhr bis 18.00 Uhr  
geöffnet.**

**Heimann**  
Fleischerei • Partyservice



**Wir suchen  
Verstärkung!**

**Oesselse • Weidenstraße 6 • Tel.: 0 51 02 / 32 24  
fleischerei-heimann@t-online.de**

Di., Do., Fr.: 8 - 12.30 Uhr u. 15 - 18 Uhr • Mi.: 8 - 12.30 Uhr • Samstag: 7 - 12 Uhr

32714701\_002623

Tim K.  
Kitaleiter

Arbeiten mit  
**KLEINEN MENSCHEN  
& GROSSEN GEFÜHLEN**

Miteinander füreinander da sein. Das macht uns Johanniter aus. Sie ebenso?

Wir suchen Erzieher\*innen und Sozialassistent\*innen für unsere Kindertagesstätten, Krippen und die Ganztagschulbetreuung in Stadt und Region Hannover.

Jetzt bewerben auf  
[johanniter.de/paedagogikteam-hannover](http://johanniter.de/paedagogikteam-hannover)

**JOHANNITER**

27459101\_002624



# Wasserschaden an neuer Grundschule Schulenburg

Bis zu **30.000 LITER WASSER** könnten aus einer falsch angeschlossenen Rohrleitung ausgetreten sein

**SCHULENBURG.** Die neue Grundschule Schulenburg an der Hauptstraße hat den Betrieb nach den Herbstferien aufgenommen. Seit dem 22. Oktober läuft der Unterricht in dem rund 17 Millionen Euro teuren Neubau. Doch nun stellte sich heraus, dass bereits die erste umfassende Reparatur erforderlich wird. Nach einem Wasserschaden sind Teile des Schulgebäudes vorübergehend nicht nutzbar. Die Arbeiten sollen sich monatelang hinziehen.

Laut Stadtverwaltung ist ein Fehler beim Bau für die Schäden verantwortlich. Die Schadenshöhe konnte die Verwaltung allerdings noch nicht näher beziffern. Die Kosten muss die Stadt allerdings nicht tragen. Diese müsse das für den Bau zuständige Unternehmen Goldbeck übernehmen. Betroffen sind laut Pattensens Erstem Stadtrat Axel Müller der Bereich der Aula, der Schulbibliothek und der Mensa. Ali Kara, Fachbereichsleiter Soziale Dienste, erläuterte im Sozialausschuss, dass insgesamt etwa 400 Quadratmeter Fläche repariert werden müssen. „Das ist sehr ärgerlich“, sagte er weiter.

Entstanden ist der Schaden laut Müller durch einen Baufehler. „Ein Verbindungsstück zwischen zwei Rohrleitungen wurde nicht ordnungsgemäß verpresst.“ So lief durch dieses Ver-

bindungsstück Wasser aus der Leitung. „Die befindet sich unter Putz, so wurde der Schaden zunächst nicht bemerkt“, sagte Kara. Deshalb ist der genaue Schadenszeitpunkt unbekannt. „Es ist schon einiges an Wasser ausgetreten über mehrere Tage oder Wochen“, sagt Müller. Erst als Mitarbeitende der Schule plötzlich feuchte Wände bemerkten, fiel der Schaden auf.

Es könnten bis zu diesem Zeitpunkt bis zu 30 Kubikmeter Wasser auf diesem Wege ausgetreten sein. Das sind etwa 30.000 Liter, was wiederum etwa einer Menge von 200 gefüllten Badewannen entspricht. Müller erklärte: „Es war zunächst nicht klar, ob womöglich Schmutzwasser ausläuft.“ Doch es stellte sich dann heraus: Es ist eine Frischwasserleitung betroffen.

**SCHADEN NICHT MIT DEM IN DER KGS PATTENSEN VERGLEICHBAR**

Inzwischen laufen die Trocknungen in dem betroffenen Bereich der Bücherei, Aula und Mensa. „Die Bereiche sind derzeit gesperrt“, sagte Kara. Anders als bei dem großen Wasserschaden in der KGS Pattensen in der Kernstadt, der nach dem Hochwasser im vergangenen Winter auftrat, muss der Fußboden nicht aufgestemmt werden.

„Der Estrich bleibt“, sagte Müller. „Den kriegen wir wieder trocken.“ Anders sei dies bei einigen der Trockenbauwände. „Die müssen teils aufgemacht und neu gemacht werden“, sagte der Erste Stadtrat.

Der Betrieb der Grundschule sei von dem Schadensfall allerdings nicht beeinträchtigt, sagte Kara, „der Unterricht läuft ganz normal.“ Allerdings erfolge die Essensausgabe vorerst in umfunktionierten Unterrichtsräumen im ersten Obergeschoss. „Dort befindet sich vorübergehend die provisorische Mensa“, so der Fachbereichsleiter. Die Au-

la sei ebenfalls nicht nutzbar. Darüber hinaus sind Bereiche der neuen Schulbücherei betroffen. Allerdings hatte diese den Betrieb noch nicht aufgenommen – was sich nun als mildernder Umstand herausstellte. „So haben keine Bücher Schaden durch das Wasser genommen“, sagte Kara. Denn sämtliche Bücher befanden sich laut Kara noch in der bisherigen Bücherei in der alten Leinetal-schule in Jeinsen. „Noch im Dezember sollte die neue Bücherei eigentlich eröffnet werden“, sagte Kara. Dies verzögert sich laut Schätzungen von Müller um „drei bis vier Monate“.



Nach einem Wasserschaden sind Teile der Grundschule Schulenburg mehrere Monate nicht nutzbar. Foto: Torsten Lippelt

## Stadt gibt Entwarnung

Suche nach Bomben: Fachleute schließen an 13 von 20 Punkten Blindgänger aus

**LAATZEN.** Im Zuge der laufenden Blindgängersuche in Laatzen kann die Stadtverwaltung jetzt zumindest für die Leinemasch Entwarnung geben. Bislang sind 13 von 20 Verdachtspunkten so weit untersucht, dass dort Kampfmittel im Untergrund ausgeschlossen werden können.

An sieben weiteren Stellen in der Masch dauert die Untersuchung noch an. Es handle sich jedoch lediglich um Restarbeiten, um die abschließende Kampfmittelfreigabe zu erhalten: „Nach aktuellem Stand sind dafür weder Evakuierungsmaßnahmen noch Sperrungen nötig“, teilt die Stadtverwaltung mit.

Aufatmen können auch Beschäftigte und Bewohner des Pflegeheims Victors Residenz an der Mergenthalerstraße in Laatzen-Mitte. Dort hatte eine mit der Sondierung beauftragte Fachfirma in neun Metern Tiefe eine Anomalie festgestellt. „Nach näherer Untersuchung konnte auch hier ein Kampfmittelverdacht ausgeschlossen werden“, heißt es im Rathaus. Was dort im Boden liege, bleibe ungeklärt – ein Blindgänger aus dem Zweiten Weltkrieg befindet sich dort jedenfalls nicht.

Im übrigen Stadtgebiet gehen die Sondierungsarbeiten hingegen noch weiter. Das gilt auch für eine Fläche an dem Hausmeistergebäude neben der Grundschule im Langen Feld, wo die Fachleute im Oktober mit der Suche nach einem möglichen Blindgänger begonnen haben. Das Gleiche gilt für einen möglichen Fundort an der Straße Debberode, die im Wohngebiet Lange Weihe liegt. In der Straße musste im Zuge der großen Laatzen Bombenräumung im Januar 2023 eine Fünf-Zentner-Bombe entschärft werden. Eine Sprengung war im Gegensatz zu den beiden anderen damaligen Verdachtspunkten nicht notwendig.

Gesucht hatten die Sondierer auch unter der Würzburger Straße in Laatzen-Mitte. Dort gab die Stadt bereits im November Entwarnung, weil keine Anomalien im Boden feststellbar waren.

Die aktuellen Sondierungsarbeiten hängen mit der Auswertung weiterer Luftbilder aus dem Zweiten Weltkrieg zusammen. Die Alliierten hatten die zur Bombardierung ausgewählten Ziele damals vor und nach den Angriffen systematisch fotografiert.



Das Unternehmen Kampfmittelbergung Lüneburg sondiert seit Montags den Verdachtsbereich auf der Würzburger Straße nach Blindgängern aus dem zweiten Weltkrieg. Foto: Daniel Junker

porta

**Guten Rutsch Rabatt**

**25%**

**AUF ALLES**

ohne Wenn und Aber\*

**EXKLUSIV FÜR SIE**

**Besser gleich zu porta.**

**SONDER-ÖFFNUNGSZEITEN**

**NUR AN DIESEN TAGEN:**

<b>FREITAG</b> <b>27.</b> DEZEMBER 10-20 UHR	<b>SAMSTAG</b> <b>28.</b> DEZEMBER 10-20 UHR	<b>MONTAG</b> <b>30.</b> DEZEMBER 10-20 UHR	<b>DIENSTAG</b> <b>31.</b> DEZEMBER 10-14 UHR
---	---	--	--

Rabatt bis 31.12.2024 gültig!

**30916 Hannover/Altwarmbüchen** • Porta Möbel Handels GmbH & Co. KG Hannover BAB-Abfahrt Lahe/Altwarmbüchen • Opelstraße 9 Tel.: 0511 47566-0

**30880 Hannover/Laatzen** • Porta Möbel Handels GmbH & Co. KG Laatzen • Lüneburger Straße 3 Telefon: 05102 7361-0

\* Nicht in Verbindung mit anderen Aktionen und Rabatten. Aktionsbedingungen beim Onlinekauf siehe porta.de. Gültig nur für Neukäufe und gegen Vorlage des Coupons bis 31.12.2024. Alle in Anzeigen, Prospekten, postalischen Schreiben und Newslettern angegebenen Preise sind Endpreise, die etwaige Rabatte und Aktionsvorteile bereits beinhalten. Aktion kann bei Erfolg verlängert werden.



# Mehr als Hardrock und Metal

**magaScene:** 40 JAHRE SPV UND STEAMHAMMER sind ein Stück Musikgeschichte made in Hannover

**HANNOVER.** Die Jahre 1983 und 1984 waren wichtige Jahre für die Metal-Szene. Das Rock Hard und der Metal Hammer erschienen zum ersten Mal. Eine Vielzahl wichtiger Alben wurden veröffentlicht und Genres wie Thrash- und Speed-Metal nahmen ordentlich Fahrt auf.

Auch in Hannover passierte etwas, was sicherlich auch zum Wachstum und der Entwicklung der Szene beitrug. Ein gewisser Manfred Schütz gründete im Januar 1984 mit der Firma SPV und seinem Steamhammer-Label zwei wichtige Unternehmungen, die später unzählige Alben veröffentlichten oder gar erst über ihren Vertrieb in Deutschland und Europa erhältlich machten. Mittlerweile ist SPV seit 40 Jahren am Markt aktiv und hat auch schwierige Zeiten gut überstanden. Heute präsentiert sich das modern aufgestellte Unternehmen als geschätzter und weltweit gut vernetzter Partner in praktisch allen Bereichen des Musikgeschäftes und das nicht nur im Metal. Wir haben uns am 2. Dezember mit Frank Uhle (Geschäftsführer SPV), Manuel Schönfeld (Geschäftsführer SPV, Labelmanager Long Branch Records & SPV Recordings) und Olly Hahn (Labelmanager Steamhammer) im Peppermint Pavillon auf dem Expo-Gelände unterhalten und über Vergangenheit, Gegenwart und Zukunft geplaudert.

**magaScene:** Olly. Ich glaube, Du bist der richtige Ansprechpartner, wenn es um die Firmengeschichte geht. SPV und auch das Steamhammer-La-



Frank Uhle (von links), Manuel Schönfeld, Olly Hahn stoßen auf 40 Jahre SPV und Steamhammer an.  
Foto: Clemens Niehaus

**bel werden beide 40 Jahre alt. Wie fing das alles an?**  
**Olly:** Der Gründer von SPV und Steamhammer, Manfred Schütz, hatte damals einige Plattenläden in Hannover und später auch in anderen Städten. Der bekannteste bei uns war wohl Musicland am Steintor. Aber er hatte auch noch einen Laden am Weißekreutzplatz aufgemacht, der hieß Boots.

Unter Boots gab es als Label und Vertrieb erste eigene Veröffentlichungen, wie zum Beispiel das Album „Much funny“ der hannoverschen Band Rotzkotz, das 1979 erschienen ist. Später befasste sich Boots auch mit dem Vertrieb von Labels wie Roadrunner Records und vielen anderen. Da hat Manfred gemerkt, dass hier ein großer Bedarf besteht. Es

gab viele Labels, die nach einem gut organisierten Vertrieb suchten, um ihre Veröffentlichungen in den Tonträgerhandel zu bringen. Also hat Manfred am 1. Januar 1984 die Schallplatten, Produktion und Vertrieb GmbH, kurz SPV, gegründet. Zu der Zeit war der Hardrock- und Metal-Bereich sehr stark vertreten, er hat es geschafft, viele

große Labels aus diesem Bereich für einen Vertrieb über SPV zu gewinnen. Das waren Labels wie Noise, Roadrunner, Metal Blade oder Music for Nations. Sag ein Metal-Label aus dieser Zeit und ich bin sicher, die waren auch bei SPV im Vertrieb. Neben Rock und Metal gab es natürlich noch viele weitere Genres, um die sich SPV gekümmert hat: Gothic, New

Wave, Alternative, Punk und vieles mehr. Es war wirklich fast alles bei SPV vertreten. Manfred hatte einen guten Kumpel, Karl Walterbach aus Berlin, der bereits mit seinem Aggressive Rockproduktionen ein eigenes Label hatte, welches im Punk Bereich sehr gut aufgestellt war. Karl hat dann gemerkt, dass auch der Metalbereich ziemlich

interessant und erfolgreich ist. Er hat dann das Label Noise Records für dieses Genre gegründet. Den Vertrieb dieses neuen Labels übernahm natürlich SPV. Auch Manfred Schütz gründete dann bereits 1984 sein eigenes Rock- und Metal-Label mit dem Namen Steamhammer. Mehr Einblicke ins Musikgeschäft und das volle Interview findet Ihr in der Januar Ausgabe der magaScene.



Stadtmagazin für Hannover  
**magaScene**

Viele weitere, spannende Neuigkeiten aus der lokalen Kulturszene finden Sie in der aktuellen Ausgabe unseres Partnermediums magaScene, monatlich frisch gedruckt und kostenlos an über 500 Auslegestellen in Hannover oder online auf [www.magaScene.de](http://www.magaScene.de) inklusive Download-Möglichkeit.



## Rund ums Haus

Ihr Fachmann von nebenan

SONDERVERÖFFENTLICHUNG

**Malerfachbetrieb**  
*Siegfried Gajewczyk GmbH*  
**Ihr zuverlässiger Partner für Renovierungen aller Art**

Weetzer Landstraße 2  
30966 Hemmingen  
[gajewczyk@http-tel.de](mailto:gajewczyk@http-tel.de)

Telefon: (05 11) 270 77 34  
Telefax: (05 11) 270 77 33  
Mobil: (0170) 500 39 58

[www.maler-hemmingen.de](http://www.maler-hemmingen.de)

## Neue Dämmung geplant?

Förderung frühzeitig beantragen

Um Wärmeverluste zu verhindern, können Eigentümer bei älteren Immobilien über eine neue Dämmung nachdenken. Das ist durchaus sinnvoll, denn so können sie langfristig Heiz- und Energiekosten einsparen. Sie wollen umfassende Maßnahmen an der Gebäudehülle durchführen lassen? Wer frühzeitig bei der Planung der energetischen Sanierung an Förderungsmaßnahmen denkt, muss nicht alles aus der eigenen Tasche bezahlen - so rentiert sich die Investition schneller. Was Sie dazu wissen müssen.

### ANTRAG FRÜHZEITIG STELLEN

Oft lassen sich staatliche Förderungen kombinieren - seit 2024 etwa der Wohngebäude-Kredit (Nr. 261) der Kreditanstalt für Wiederaufbau (KfW) mit der Förderung für Einzelmaßnahmen des Bundesamtes für Wirtschaft und Ausfuhrkontrolle (BAFA). Eine bauliche und zeitliche Trennung der Vorhaben gibt es laut KfW seitdem nicht mehr.

Seit 2024 muss aber erst ein konkretes Angebot vorliegen, schreibt die BAFA.

Um Förderungen zu erhalten, ist zudem wichtig, den Antrag frühzeitig stellen - und zwar bevor man Aufträge an Bauunternehmen und Handwerksbetriebe vergibt. Aufträge rund um die Planung können Bauherren laut KfW aber schon vor dem Antrag vergeben, etwa an Architekten oder eine Expertin für Energieeffizienz. Der Basis-Förderersatz für die Fassadendämmung liegt demnach bei 15 Prozent der förderfähigen Kosten. Welche Voraussetzungen Bauherren genau erfüllen müssen, um die Fördermittel zu erhalten, legt das Gebäudeenergiegesetz fest

- etwa, wie effizient die Dämmung von Ein- und Zweifamilienhäusern mindestens sein muss. Ob die technischen Mindestanforderungen erfüllt sind, kann ein Energieberater einschätzen.

### ZUSÄTZLICHE FÖRDERUNG FÜR ENERGIEBERATUNG

Bauherren sollten sich von Expertinnen oder Experten für Energieeffizienz beraten lassen, rät das BAFA. Eine Übersicht zu allen in Deutschland zugelassenen Energieeffizienz-Experten gibt es bei der Deutschen Energie-Agentur (dena).

Eine neue Dämmung kann in älteren Immobilien den Wärmeverlust reduzieren und langfristig Energiekosten senken.  
Foto: Kai Remmers

Das Gute: Dafür gibt es zusätzliche Fördermittel. Seit Sommer 2024 werden bei Ein- und Zweifamilienhäusern 50 Prozent des förderfähigen Beratungshonorars übernommen - maximal 650 Euro. Für Gebäude ab drei Wohneinheiten sind maximal 850 Euro möglich. Für Wohnungseigentümergeinschaften gibt zusätzlich einmalig 250 Euro Förderung, wenn Beratungsergebnisse im Rahmen einer Wohnungseigentümersammlung erläutert werden. Die Förderung von Energieberatungen für Wohngebäude wird über das BAFA-Portal abgewickelt. Dort kann man Anträge für die Bundesförderung für effiziente Gebäude online einreichen.

**Tipps: Empfehlenswert ist es laut KfW, Arbeiten an der Fassade mit anderen Sanierungs- oder Renovierungsvorhaben zu verbinden. So kann man etwa fixe Kosten für ein Gerüst bündeln. Oft ist es auch sinnvoll, gleichzeitig die Fenster überprüfen zu lassen.**

**Maik OTHMER**  
Haustür- und Terrassendachstudio

*Vor Weihnachten sollte der Stress der Arbeit auch einmal ruhen. Genießen Sie die Feiertage, haben Sie ein besinnliches Fest und erfreuen Sie sich an der Zeit mit Ihren Liebsten.*

Bäckerstraße 3A  
Sarstedt-Hotteln

Fon 0 50 66 / 90 26-0  
[www.tischlerei-othmer.de](http://www.tischlerei-othmer.de)

Schautage zwischen den Feiertagen  
Öffnungszeiten: 10 – 16 Uhr  
keine Beratung, kein Verkauf

**ACIK - ELEKTROTECHNIK**  
Meisterbetrieb

• Installation  
• Kundendienst

• 24h-Notdienst  
• Beratung

• EDV  
• E-Check

• DGUV V3 Messung  
• Kommunikation

Zum Holzfeld 32 | 30880 Laatzen  
0151 / 14 14 09 66 | 05066 / 8188433  
[elektroacik@outlook.de](mailto:elektroacik@outlook.de)



# „Das Lächeln ist der beste Lohn“

Für „eines der besten Ehrenämter“: Die **BARBER ANGELS** in Hannover suchen dringend Friseur-Engel, um Obdachlosen und Bedürftigen zu helfen.

**HANNOVER.** „Es gibt eine Bezahlung“, sagt Friseurmeister Dirk Klose, „die viel mehr wert ist als Geld: Das ist diese ganz besondere Dankbarkeit, die wir von unseren Gästen zurückbekommen.“ Seit 42 Jahren schneidet Klose, der unter seinem Spitznamen „Buddy“ bekannt ist, seinen Kunden die Haare – für Geld. Unter den Arkaden am Aegi hat der Mann sein ganz besonderes Geschäft im Stil der 1950er-Jahre: Wer sich hier stylen lassen will, muss Wochen im Voraus einen Termin buchen.

Ganz anders bei seinen „Gästen“: So nennt er diejenigen, denen er in seiner Freizeit auf den Events der Barber Angels die Haare schneiden darf. Die Gäste sind Menschen, die auf der Straße leben, kein Obdach haben, und Bedürftige, die am Rand der Gesellschaft stehen. Sein Engagement hier ist eine echte Herzensangelegenheit von „Buddy“ Klose: „Da passiert viel mehr als nur der Haarschnitt: Ich unterhalte mich, versuche mir von jedem Gast den Namen zu merken. So kann ich sie beim nächsten Mal wieder direkt ansprechen. Es geht mir darum, ihnen ein wenig Würde zurückzugeben.“

Wie Bernd zum Beispiel, das war sein allererster Gast. Bis heute kommt Bernd immer wieder zu den Friseur-Terminen der Barber Angels. Oder der ehemalige Gymnasiallehrer, der auf der Straße lebt. Die ältere Dame, die anfangs unsicher war, ob ihr überhaupt die Haare geschnitten werden dürfen, weil sie nicht auf der Straße lebt. „Sie erzählte mir, dass sie sich von ihrer kleinen Rente keinen Haarschnitt mehr erlauben könne. Das sind so unterschiedliche Menschen mit ihren ganz eigenen Geschichten“, sagt Klose und fügt an: „Gerade in letzter Zeit kommen immer mehr Gäste, die unter Altersarmut leiden.“ Die Arbeit bei den Barber Angels würde lehren, demütig zu sein, dankbar für das Leben, das man selbst so gut und abgesichert führt: „Das Ehrenamt bei



Die Barber Angels Mirko Brinkmann (von links), Ulrike und Dirk „Buddy“ Klose, suchen helfende Hände für die ganz besonderen Haarschnitte für Bedürftige und Obdachlose. Foto: Nancy Heusel

den Angels erdet“, sagt „Buddy“ Klose.

Von daher verzichtet er immer wieder auf sein freies Wochenende, legt sich seine schwarze Barber-Angels-Kutte an und fährt zu Einsätzen der „Brotherhood“. Seit sechs Jahren ist „Buddy“ Klose dabei, über Facebook ist er auf die Bruderschaft der Friseure aufmerksam geworden. Auch Kloses Frau Ulrike ist bei den Barber Angels – obwohl sie keine Haare schneiden kann. Sie ist ein Orga-Angel, ein „Apostel“, und hilft mit, Spenden einzusammeln, Geschenke zu verteilen und mehr.

Es gibt noch mehr Aufgaben bei den Angels: Mirko Brinkmann, beispielsweise ist ein „Optio“, das heißt, er ist die rechte Hand vom „Centurio“, der die Einsätze plant und koordiniert. Auch Brinkmann ist kein Friseur, sondern arbeitet bei einer Versicherung. Er hat sozia-

le Arbeit studiert und war in jungen Jahren bei den Johannitern. Für die Barber Angels setzt er seine Fähigkeiten auf andere Weise als Haarschneiden ein: „Ich spreche vor allem die Sprache der Behörden und Einrichtungen, organisiere und unterstütze.“ Auf diese besondere Vereinsarbeit gekommen, ist er – beim Haarschneiden. „Ich war Kunde bei Buddy, er hat mich angesprochen.“

Und damit ist Brinkmann auch bei dem Problem, warum die Barber Angels in Hannover Alarm schlagen: Es fehlen nicht nur Sachspenden, besonders die Firmen halten sich zurück, sondern auch das ehrenamtliche Engagement ist zurückgegangen, so fehlen dringend weitere Friseur-Engel.

„Zurzeit sind es in Hannover und Region nur vier Friseure. Wir laden daher herzlich ein, bei uns mitzumachen. Man kann

auch erstmal Probe-Engel sein. Nach drei bis fünf Einsätzen kann man sich dann entscheiden, der Brotherhood fest beizutreten“, sagt Brinkmann. Übrigens: Auch Azubis im zweiten und dritten Lehrjahr können mitmachen. Natürlich ist der Job nicht immer leicht – sei es der besondere Geruch oder mangelnde Sauberkeit. Die Haare werden mit speziellen Waschhauben aus dem Pflegebereich gewaschen. Man muss sehr hygienisch arbeiten, damit sich eventuelle Läuse und Infektionskrankheiten nicht von Kunde zu Kunde übertragen. Manchmal ist die Ungeduld der Gäste beim Warten zu groß und die Impulskontrolle eher niedrig – doch auch für Ruhe und Ordnung gibt es Engel.

Doch bei all dem Zeitaufwand, Schwierigkeiten und Kosten – Mirko Brinkmann, Buddy und Ulrike Klose wollen

ihre Arbeit bei den coolsten Friseuren nicht missen: „Es ist eines der besten Ehrenämter. Es gibt uns so viel an Erfahrung und Freude. Wir müssen nicht immer nur alles, was in diesem Land nicht funktioniert, auf die Regierung schieben. Wir können jeder unseren Teil beitragen, die Welt zu verbessern“, sagt Brinkmann. Und sie bekämen so viel zurück: „Das Lächeln unserer Gäste ist doch der beste Lohn.“

Und „Buddy“ Klose ergänzt: „Einmal ist mir ein Gast beim Haarschneiden einfach auf dem Stuhl eingeschlafen“, erzählt er: „Das hat mich unglaublich berührt: Der Mann hat sich endlich mal sicher gefühlt – und konnte derart entspannen.“

Wer mitmachen möchte: Infos gibts online unter

<https://b-a-b.club>

## Mehr Fahrten zum Briefzentrum

**PATTENSEN.** Kurz vor Weihnachten steht beim Üstra-Verkehrsverbund der Fahrplanwechsel an. Für Fahrgäste bedeutet dies einige Änderungen im Bereich der Stadtbahnen und Busse. Betroffen von den Neuerungen sind auch zwei Buslinien in Pattensen.

**Sprint-H-Linie 300:** Zwischen den Haltestellen Pattensen/ZOB und Pattensen/Briefzentrum werden montags bis freitags zusätzliche Fahrten nach 22 Uhr angeboten. Dadurch ist der Arbeitsstandort im Bereich Briefzentrum noch länger per Bus erreichbar. Zur Anbindung der in Hemmingen um 0:49 Uhr ankommenden Stadtbahn der Linie 13

wird in den Nächten von Freitag auf Sonnabend eine zusätzliche Busfahrt um 0:34 Uhr ab Hannover Hauptbahnhof/ZOB nach Pattensen eingerichtet. Fahrgäste erhalten somit die Möglichkeit, in Hemmingen von der Stadtbahn um 0:54 Uhr in die Sprint-H-Linie 300 umzusteigen, um nach Hemmingen-Arnum und Pattensen-Mitte zu gelangen.

**Linie 320:** Es entsteht eine zusätzliche Fahrtmöglichkeit in der Springer Ortsteil Gestorf. Die bislang in Hüpede endende Fahrt der Buslinie 320 um 17:21 Uhr geht jetzt weiter bis zur Haltestelle Gestorf/Calenberger Straße.



Frohes Fest und ein  
gesundes neues Jahr.

**Meisterbetrieb**  
**ANDREAS KOTZAN**

Heizung • Sanitär • Solar

**Solartechnik**  
**Klima- und Lüftungsanlagen**  
**Heizungs-, Sanitär-Installationen**  
**Reegenwassernutzungsanlagen**  
**Öl-, Gas- und Festbrennstoffkessel**

**Drostei 3 • 30982 Pattensen**  
Fon: +49 (0) 5101 58 43 61  
Fax: +49 (0) 5101 58 43 61  
Mobil: +49 (0) 172 187 85 93

info@andreas-kotzan.de



**Lackiererei Toprakli GmbH**  
Emmy-Noether-Str. 3  
30966 Hemmingen  
Telefon: 0511 45083088  
Telefax: 0511 45083089  
E-Mail: [info@lackiererei-toprakli.de](mailto:info@lackiererei-toprakli.de)

**Öffnungszeiten**  
**Montag - Freitag: 07:00 - 16:00 Uhr**  
Termine auch gerne nach Vereinbarung.

**Frohe Festtage!**

[www.lackiererei-toprakli.de](http://www.lackiererei-toprakli.de)

# „Körperwelten“ erstmal in Hannover

**ALTE DRUCKEREI:** Plastinate ab 23. Dezember zu sehen

**HANNOVER.** Der menschliche Körper verändert sich ein Leben lang. Vom Säugling bis zum Greis lassen sich am Körper Lebensumstände und Lebensstile ablesen. Genau diese Veränderungsprozesse interessieren seit Jahrzehnten Gunther von Hagens (79). Der Mediziner und so-

genannte Plastinator spürt mit „Körperwelten“ dem Zyklus des Lebens nach.

Von Hagens' Arbeit sorgte immer wieder für ethische Diskussionen, aber auch für pragmatische Einblicke in die menschliche Anatomie. Jetzt kommt die Ausstellung erstmals nach Hannover. Die „Körperwelten“ sind ab Montag, 23. Dezember, in der Alten Druckerei auf dem Gelände des HAZ/NP-Pressenhauses, August-Madsack-Straße 1, zu sehen.

Die erste „Körperwelten“-Ausstellung lief 1995 in Japan. Es folgten Ausstellungen in 42 Ländern. Weltweit sollen 56 Millionen Menschen die Exponate gesehen haben. Grundlage ist ein Körperspendeprogramm des Instituts für Plastination in Heidelberg mit mehr als 21.000 Spendern und Spenderinnen. Sie sollen verfügt haben, dass ihr Körper nach dem Tod in der Ausstellung gezeigt werden darf.

„Mit dieser Ausstellung möchte ich verdeutlichen, dass unser Körper der Spiegel unserer eigenen Lebensführung ist“, sagt Dr. Angelina Whalley. Die Ärztin und Kuratorin ist seit den Neunzigerjahren für die Konzeption der Ausstellungen verantwortlich. Die sogenannten Ganzkörper-Plastinate sollen Organfunktionen und häufige Erkrankungen



Auf Augenhöhe: Die Ausstellung „Körperwelten“ zeigt detailliert die Anatomie des menschlichen Körpers.

Foto: Gunther von Hagens' Körperwelten, Institut für Plastination, Heidelberg, [www.koerperwelten.de](http://www.koerperwelten.de)

illustrieren. Es wird erklärt, was jeder Einzelne tun kann, um seine Gesundheit möglichst lange zu bewahren. Ziel der Ausstellung sei gesundheitliche Aufklärung.

Wer die Schau besuchen will, bucht ein Zeitfenster. Die Verweildauer ist zeitlich unbegrenzt. Öffnungszeiten sind montags bis freitags, 9 bis 18 Uhr, am Wochenende und an Feiertagen von 10 bis 18 Uhr. Karten gibt es in den HAZ/NP-Ticketshops, online unter [tickets.haz.de](http://tickets.haz.de). Gruppen und Schulklassen können sich per Mail an [gruppen@eventim.de](mailto:gruppen@eventim.de) wenden.

Abonnenten und Abonnentinnen erhalten Vorteilsrabatte: 30 Prozent bei Buchung eines Zeitfensters zwischen dem 23. Dezember und 26. Januar. Verwenden Sie im Buchungsvorgang den Gutscheincodes AboVorteil30 (bitte Groß- und Kleinschreibung beachten). Während der gesamten Ausstellungsdauer haben Abonnenten und Abonnentinnen einen 20-prozentigen Rabatt auf Flex- und Geschenktickets mit dem Gutscheincode AboVorteil20, solange der Vorrat reicht. Ab 27. Januar erhalten Abonnenten und Abonnentinnen 15 Prozent Rabatt auf alle Zeitfenstertickets mit dem Gutscheincode AboVorteil15.

Wir wünschen allen Lesern  
sowie unseren Kunden ...

... ein besinnliches Weihnachtsfest,  
Gesundheit, Glück und Zufriedenheit  
im neuen Jahr.

Carsten und Christian Knolle

**FLIESEN & mehr...**  
der „andere“ Fliesenleger

**Innungs-Meisterbetrieb**

**Unser Motto:**  
**Schnell · Zuverlässig · Sorgfältig · Sauber**

Carsten & Christian Knolle GbR  
30 880 Laatzen · Lange Weihe 67 · Tel.: 0511 / 982 44 78  
Mobil: 0173 / 627 44 78/79 · Fax 0511 / 982 44 79  
[www.knolle-fliesen.de](http://www.knolle-fliesen.de) · [info@knolle-fliesen.de](mailto:info@knolle-fliesen.de)



**HÄPKE**  
HEIZUNG • SANITÄR  
GmbH

Auf der Maine 1  
30880 Laatzen  
Telefon: 0512/93770

Wir bedanken uns für das  
entgegengebrachte Vertrauen  
und wünschen  
allen Kunden und Bekannten  
fröhliche Weihnachten und  
alles Gute für 2024.



**Bauunternehmung KELLNER**

Erfahrung und Kompetenz seit über 55 Jahren.

*Frohe Weihnachten  
und ein gutes neues Jahr,  
verbunden mit einem  
herzlichen Dankeschön  
für die vertrauensvolle und  
gute Zusammenarbeit.*

Peiner Straße 33 · 30880 Laatzen · [www.kellner-laatzen.com](http://www.kellner-laatzen.com)



STELLENMARKT

Dein Job in Hannover & Region

lokalboten.de

#1 für Zustelljobs

Freie Stellen in

Pattensen

Laatzen

Sarstedt

Hemmingen

Heute eingestellt,

morgen zugestellt

Egal ob Vollzeit, Teilzeit oder als Minijob. Wähle aus den besten Zustelljobs deiner Region den aus, der zu dir passt!

jetzt.bewerben@lokalboten.de

Hotline: 0800 1234 399 (kostenfrei)

31868501\_002624

Schülerjob gesucht?

Jetzt Zeitungen austragen und Geld verdienen bei der WM Vertriebs- und Werbeservice GmbH

Einfach online oder über WhatsApp bewerben und den QR-Code scannen:

Freie Gebiete:

Laatzen-Mitte

Rethen

Grasdorf

Schulenburg

Arnum

Harkenbleck

hallo

LAATZEN

wochenende

33709401\_002624

Kommissionierer / Lagermitarbeiter gesucht! (m/w/d)

Sie sind unzufrieden in Ihrem Job? Sie suchen eine neue Herausforderung? Dann sind Sie bei uns genau richtig! Unbefristeter Arbeitsvertrag! Unterstützen Sie uns bei der Kommissionierung von Drogerieartikeln in der Region Hannover bei unserem Kunden! Egal ob Voll- oder Teilzeit, 2- oder 3 Schicht! Wir bieten eine attraktive Vergütung ab 14,31 Euro / Stunde, Staplerfahrer mehr! Melden Sie sich jetzt und starten Sie gemeinsam mit uns durch! Randstad Inhouse Services, Am Berkhopsfeld 4, 30938 Burgwedel, Alexandra Gürtler, ☎ 05139-977990, ✉ alexandra.guertler@randstad.de

Kfz-/LKW-/Nutzfahrzeuge-Mechatroniker (m/w/d) gesucht!

Unser Stapler-Service braucht Verstärkung: im mobilen Einsatz Großraum Hannover o in unserer Werkstatt. Abgeschl. techn. Ausbildung ist erforderlich, zum Staplerprofi machen wir Sie! Mengel Gabelstapler GmbH Annabell Krauß ☎ 05131/446625 ✉ ak@mengel-gabelstapler.com

Arbeitslos?

Führerscheinförderung zum LKW- oder Busfahrer durch die Agentur für Arbeit oder das JobCenter möglich. Wir vermitteln Ihnen kostenlos einen Arbeitsplatz. www.bzvjanik.de ☎ (01 70) 3 12 89 93 oder ☎ (0 50 41) 77 66 46

Im Internet finden Sie uns unter:

www.wochenblaetter.de

hallo

wochenende

STELLENGESUCHE ALLGEMEIN

STELLENANGEBOTE HAUSPERSONAL

Frau mit Erfahrung sucht Stelle in 24 Stunden Pflege, auch bei sehr kranken Menschen. ☎ (01 59) 01 88 32 87

Maler sucht Arbeit, auch am Wochenende. ☎ (01 76) 40705700

Maler sucht Arbeit, Fenster- u. Türen streichen. ☎ (01 76) 40705700

Zuverl., freundl. Hilfe im Haushalt auf Minijob-Basis in Laatzen / Grasdorf gesucht. ☎ (0 15 78) 8 78 05 61

GUTSCHEIN

50,-€

HAZ

Tickets

NP

EINER FÜR ALLES!

Online erhältlich sowie in all unseren HAZ/NP Ticketshops und Geschäftsstellen.

HAZ

Tickets

NP

Alle Infos unter: haz-ticketshop.de • np-ticketshop.de

Unsere Fashion Week ist hier.

Unsere Jobs gleich nebenan.

Jetzt Job finden unter:

www.jobsfuerniedersachsen.de

Jobs für NIEDERSACHSEN

hallo

wochenende

LESERREISEN

Musik & Kultur 2025

Madama Butterfly © Ludwig Olah

Begrenztes Kartenkontingent - nur bis 30.12.24 buchbar!

Ihr Reisepreis ab €289 p. P. im DZ inkl. PG 3

Puccinis Oper „Madame Butterfly“ in der Semperoper Dresden

Reisetermin 2-Tage-Reise/ÜF: Do. 27.02. - Fr. 28.02.2025

Giacomo Puccinis Madama Butterfly kann es nicht wahrhaben, dass ihre große Liebe zum Scheitern verurteilt ist. Im Zentrum von Giacomo Puccinis Tragedia giapponese, die in Nagasaki zu Beginn des 20. Jahrhunderts spielt, steht die junge Geisha Cio-Cio-San, genannt „Butterfly“. Der US-amerikanische Marineleutnant Pinkerton schließt mit Cio-Cio-San eine Kurzzeitehe – nach damals in Japan möglicher Praxis – und mietet für den Aufenthalt gleich das passende Häuschen mit dazu.

Leistungen:

✓ Fahrt im Komfortreisebus ab/bis Hannover

✓ 1 Übernachtung mit Frühstücksbuffet im Maritim Hotel Dresden\*\*\*\*

✓ Eintritt Semperoper „Madame Butterfly“ PG 3 um 19.00 Uhr

✓ kostenlose Nutzung des Schwimmbades im Hotel

Extrakosten pro Person:

Einzelzimmer-Zuschlag.....€ 30

Aufpreis Eintrittskarte Semperoper PG 2.....€ 25

Aufpreis Eintrittskarte Semperoper PG 1.....€ 35

City-Tax vor Ort zahlbar

Schwanensee © Semperoper Dresden/Nicholas Mackay

Ihr Reisepreis ab €289 p. P. im DZ inkl. PG 3

Semperoper Ballett „Schwanensee“ in der Semperoper Dresden

Reisetermin 2-Tage-Reise/ÜF: Sa. 08.03. - So. 09.03.2025

Nach seinen bejubelten Literaturadaptionen Carmen und Peer Gynt widmet sich Johan Inger nun einem Stoff, der inzwischen einen Ballettklassiker des Aufführungskanons und eine weitere Facette des Choreografen darstellt: Schwanensee. Für das Semperoper Ballett nimmt der schwedische Tanzschaffende 2023 eine erneute Umdeutung vor, die tiefgründige Fragen behandelt: Welchen Einfluss haben Gewalt und Manipulation auf zwischenmenschliche Beziehungen? Welche Rolle spielen persönliche Freiheit, Respekt und Akzeptanz in einer Liebesbeziehung?

Leistungen:

✓ Fahrt im Komfortreisebus ab/bis Hannover

✓ 1 Übernachtung mit Frühstücksbuffet im Maritim Hotel Dresden\*\*\*\*

✓ Eintritt Semperoper „Schwanensee“ PG 3 um 19.00 Uhr

✓ kostenlose Nutzung des Schwimmbades im Hotel

Extrakosten pro Person:

Einzelzimmer-Zuschlag.....€ 35

Aufpreis Eintrittskarte Semperoper PG 2.....€ 25

Aufpreis Eintrittskarte Semperoper PG 1.....€ 35

City-Tax vor Ort zahlbar

BUCHUNG UND BERATUNG (Montag – Freitag 9.00 – 16.00 Uhr): Pülm Reisen GmbH // Kennwort: 3061 // Tel.: (0 53 84) 9 60 60

Irrtümer und Druckfehler vorbehalten. Alle Angebote solange der Vorrat reicht, inkl. MwSt. sowie exkl. kommunaler Abgaben. Veranstalter: Pülm Reisen GmbH, www.puelmreisen.de

8798301\_002624



GEWINNRÄTSEL

Ackerbau

Eisregen

südamerik. Wabenkröte

besitzanzeigendes Fürwort

Vorname der Dago- ver 1980

Naumburger Dom- figur

subark- tischer Hirsch

Droh- wort

unbe- festigt

Fluss durch Frank- reich

engl. Fürwort: es

altes Reich in Mittel- amerika

in Indien: Recht- loser

spani- scher Artikel

großes Wohn- gelände

Wasser- tiefen- messer

Luft- wider- stands- beiwert

poln. Autor: (Stanis- law) 1

Fern- sehen (Abk.)

6

8

1

5

2

3

4

7

1

2

3

4

5

6

7

8

Zusätzlich sparen mit unserem

20 € Coupon

bei Kauf einer Brille ab 150 €

Nicht mit anderen Aktionen kombinierbar.

Brillen

70%

günstiger!

Gleitsichtbrille, komplett

ab 129 €

Kodak LENS

Inh.: B. Schrage

Pettenkoferstraße 2b

30880 Laatzen

Tel.: 0511 - 89991693

LAATZEN

Öffnungszeiten:

Mo. - Fr: 10 - 14 Uhr u. 15 - 18 Uhr

Sa: 10 - 13 Uhr

www.optik-laatzen.de

Laatzen Zentrum

Stadt-Bahn: 1

Buslinien: 340, 341, 346

Kostenlose Parkplätze vor dem Geschäft

Stadt mit größtem Kirch- turm

bibli- sches Hohlmaß

mongo- lisches Stein- mahl

höchste ägyp- tische Göttin

süd- deutsch: Haus- flur

Fluss durch Gerona (Span.)

Hafen- stadt im Süden Perus

altes dt. Karten- spiel

chem. Zeichen für Lithium

böser orienta- lischer Geist

Ausruf

Schön- heits- pflege

japa- nischer Seiden- gürtel

weib- liche Märchen- figur

kurz für: in dem

Hühner- produkt

gegen- teil von absolut

Feuer- land- indianer

gego- rener Honig- saft

Wasser- tiefe messen

Senkblei

Vorname der Turner

Kinoerlebnis für die heimischen vier Wände: Ein Kampf um die Seele der Megalopolis – „Megalopolis“.

Auf eifrige Rätselfreunde wartet 3 mal 1 DVD als Gewinn.

ACHTUNG: Jetzt QR-Code scannen und gewinnen!

So können Sie gewinnen: Scannen Sie einfach diesen QR-Code, um an unserem Gewinnspiel teilzunehmen. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.

Alle Lösungen, die bis Donnerstag, 26. Dezember, 17 Uhr, eingehen, nehmen teil.

hallo

wochenende

erscheint jeden Sonnabend/Sonntag

MADSACK Medien

Hannover GmbH & Co. KG

August-Madsack-Straße 1

30559 Hannover

www.wochenblaetter.de

E-Mail: info@wochenblaetter.de

Redaktionsleitung:

Christian Kaufer

E-Mail: redaktion@wochenblaetter.de

hallo Wochenende erscheint in Teilen

in Kooperation mit HAZ und NP

Fließtextanzeigen - Annahme:

Tel.: 0800 / 1 544 233\*

\*kostenlose Servicenummer

Verantwortlich für den Anzeigenteil:

Patrick Bludau

Zustellung:

WM Vertriebs- und Werbeservice GmbH

August-Madsack-Straße 1, 30559 Hannover,

Unter www.wochenblaetter.de können Sie

uns ganz einfach mit zwei Klicks melden,

wenn Sie die Zeitung nicht bekommen haben.

Druck:

Druckzentrum Niedersachsen

Gutenbergsstraße 1, 31552 Rodenberg

Leserbriefe:

Anonyme Zuschriften werden nicht veröf-

fentlicht. Jeder Leserbrief muss mit voller

Adresse versehen und vom Einsender un-

terschieden sein. Die Redaktion behält

sich Kürzungen unter Berücksichtigung

der presserechtlichen Verantwortung vor.

Alle vom Verlag gefertigten Entwürfe und

Anzeigen sowie alle redaktionellen Texte

und Fotos sind urheberrechtlich geschützt.

Die Übernahme und Verwendung bedarf

der schriftlichen Zustimmung.

Für die Richtigkeit telefonisch aufgege-

bener Anzeigen oder Änderungen über-

nimmt der Verlag keine Gewähr.

Erscheinungsweise:

wöchentlich sonnabends,

gemeldete verteilte Auflage lt. ADA:

34.459 Exemplare (Quart. IV/2022)

Es gilt die Preisinformation 31

vom 01.01.2024

ADA

Auflagenkontrolle

der Anzeigenblätter

BVDA

Bundesverband Deutscher

Anzeigenblätter

BVDA

Falls Sie dieses Produkt nicht mehr

erhalten möchten, bitten wir Sie,

einen Werbeverbotsaufkleber mit

dem Zusatzhinweis » bitte keine

kostenlosen Zeitungen« an Ihrem

Briefkasten anzubringen.

Weitere Informationen finden Sie

auf dem Verbraucherportal

www.werbung-im-Briefkasten.de

BORCHERS

Fachbetrieb seit 1901

SANITÄR • HEIZUNG

SOLAR • BÄDER

Telefon 0 51 02 / 22 72

Ritterstraße 14

30880 Laatzen - Gleidingen

DACHDECKER

Kleinflick und Rinne 0511/44497279

ENTRÜMPELUNG

www.ihr-helferchen.de

Die faire Haushaltsauflösung & Ent-

rümpelung. Vom Keller bis Dach. Mit

fairer Wertverr. Wir arbeiten gründlich,

besenrein & disktr. ☎ 0511/12271851

www.aktasderpacktdas.de Haus &

Wohnungsaufösungen, seriös & be-

senrein, Umzüge/Transporte, uvm.

schnell u. zuverl. ☎ 0511/5347369

www.allesweg24.de

Der Fachbetrieb für Entrümpelung und

Haushaltsauflösung mit Wertverrech-

nung. ☎ (05 11) 49 94 95

Entrümp. & Kleintrans. (01 63) 91 34 970

FLIESENLEGER

Fliesenleger + Badsanierung

☎ 0160/97739654

GÄRTNER

Gartenpflege aller Art, Baum- und He-

ckenschnitt. ☎ (0162) 8982409

Gartenarb. inkl. Ents. 0511/96774765

Gartenpfl./Pflasterarb., 0172/1593860

Gartenpfl. inkl. Ents. 05102/7370745

Gartenpflege inkl Ents. 0176 41467766

MALER, TAPEZIERER

Für Senioren bequemes Renovieren.

Wir gestalten Ihre Wohnung, räumen

aus u. ein, hinterlassen ein saub. Heim.

Malerbetrieb Gebr. Maikowski GbR,

www.seniorenmaler.de (0511)-314441

Bei Anzeigen, die unter

Chiffre erscheinen,

können wir über Auftraggeber keine Auskunft

geben. Die Geheimhaltung des Auftraggebers

ist jeweils verpflichtender Bestandteil des

Anzeigen-Auftrages bei Chiffre-Anzeigen.

POLSTERMÖBEL- /

TEPPICHREINIGUNG

Fa. Schmeißer ☎ (05 11) 60 44 499

SANITÄRINSTALLATEURE

Fa. Bad & Wärme Badsanierung kompl.

Sanitär/Heizung und mit unseren Part-

nern: Elektro, Fliesen, Innenausbau. Wir

renovieren und sanieren nahezu

staubfrei. ☎ (05 11) 6 47 90 83

UMZÜGE

Umzüge mit Tischler ☎ (05 11) 74 10 47

Umzüge ,Entr.,Transp. 0511/71657401

WIR HABEN DIE BESTEN!

Ticket-Hotline: 0511 12123333

Anzeigenannahme

hallo

wochenende

Mendini- Haus

Lange Laube 10,

30159 Hannover

Öffnungszeiten:

Mo. – Fr.: 10 bis 18 Uhr

Sa. 10 bis 14 Uhr

Kostenlose Servicehotline:

0800 / 1 544 233

www.wochenblaetter.de

AUTOMARKT

Verk. Toyota Celica, Bj. 99, 34 Tkm,

noch nicht mal eingefahren, Scheckheft

gepfl., Silber met., Heckspoiler,

30.000,-€ VB ☎ (01 76) 88 49 75 57

ANKAUF MOTORRÄDER

Kaufe Motorräder ☎ (0 51 21) 5 14 58 3

CAMPINGFAHRZEUGE

ANKAUF

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen

0 39 44-3 61 60, www.wm-aw.de Fa.

ANKAUF ALLGEMEIN

Kaufe Omas Geschirr, Möbel Gläser

☎ 0511/4581945 oder 0162/8624379

Kaufe altes Silberbesteck, auch versil-

bert ☎ (01 77) 8 88 41 44

BEKANNTSCHAFTEN

ALLGEMEIN

Weihnachten allein? Hannoveraner, 50,

1.80 sucht liebe Frau bis 50. ☎ (01 52)

29 66 90 72

Er, 55 sucht Sie für Weihnachten und

mehr. ☎ (01 78) 9 45 11 56

Nette Frau sucht Freundin zur Freizeit-

gestaltung. ☎ (01 60) 7 72 19 75

Er, 45 J., sucht Sie für Freundschaft,

eventuell mehr ☎ (01 70) 6 05 86 22

VERSCHIEDENES

Familie sucht einen Wohnmobil oder

einen Wohnwagen. Freuen uns über je-

des Angebot. ☎ (01 60) 7 58 92 01

Suche alten Sandstein Tröge usw

Tel.01746831744

ALLE

TICKETS

BEI UNS!

haz

Tickets

NP

haz-ticketshop • np-ticketshop

Deutsches Rotes Kreuz

Für weitere Informationen:

drk.de/testamentsspende

International helfen – mit Ihrem Testament

Kostenloser Ratgeber

Weitere Informationen:

www.drk.de/testamentsspende

Oder E-Mail an A.Brack@drk.de

FAMILIENANZEIGEN

PUSCHMANN

Bestattungen

Persönliches Abschiednehmen in der hauseigenen Kapelle

Würzburger Straße 17 | 30880 Laatzen

0511.86 42 96

Ihr Familienbetrieb in Laatzen

Löer Bestattungen

Wir sind rund um die Uhr persönlich für Sie erreichbar.

0511 - 544 57 50

Karlsruher Str. 20a · 30880 Laatzen

info@loeer-bestattungen.de

www.loeer-bestattungen.de

Die aktuelle Wochenendzeitung

hallo

Lyrik einer Landschaft

Der Niedersachsen-Kalender 2025

Jetzt limitiertes Exemplar sichern!

Hannoversche Allgemeine

Neue Presse

Scannen und bestellen!

Ab sofort nur erhältlich unter

abo.haz.de/lyrikkalender

Lassen Sie sich von der Schönheit Niedersachsens verzaubern! Bizarz verschnittene Harzwälder, kristallklar plätschernde Bäche bei Braunlage, herbstlich verfärbte Deisterhänge und eine vom Frost überhauchte Landschaft am Steinhuder Meer: Die Panoramen unseres Landes stecken voller Poesie. Durch die Linse der Fotografen Lutz Akemann und Joachim Hasche führt Sie der Lyrik-Kalender an wundersame Orte – begleitet von auserlesener Lyrik.

DIE ARCHE

Helfen Sie, zu helfen!

Damit jedes Kind eine faire Chance bekommt.

WER MACHT MICH SATT?

www.kinderprojekt-arche.de

"Die Arche" Kinderstiftung Christl. Kinder- und Jugendwerk

IBAN DE82 3702 0500 0003 0301 00

Jetzt für tägliches Mittagessen spenden!

33519901\_002624

33519901\_002624



DVD-TIPP

EIN KAMPF UM  
DIE SEELE DER  
MEGALOPOLIS

Einst war New Rome der Nabel der Welt, das Zentrum der Macht, unangreifbar, unverletzlich. Doch Korruption und Gier haben die Metropole ausgehöhlt, der Zahn der Zeit nagt an den kolossalen Bauten, die sich gen Himmel recken. Einer hat nicht aufgehört, große Träume für New Rome zu haben: Cäsar Catilina, Nobelpreisträger und genialer Erfinder des Zauberstoffs Megalo, hat eine Vision, wie es wieder bergauf gehen, eine bessere Zukunft für alle Menschen entstehen kann. Damit macht er sich Bürgermeister Franklyn Cicero zum Gegenspieler, der um Machterhalt und Fortbestand der alten Eliten kämpft, auch wenn er damit das Schicksal seiner Stadt siegeln würde. Zwischen den beiden Männern steht die schöne Julia, Tochter des Bürgermeisters, Geliebte des Erfinders. Ein Kampf beginnt. Um Julias Seele. Und um die Seele der Megalopolis... Wir verlosen 3 mal 1 DVD (Näheres steht im Rätsel dieser Ausgabe).



Vorpremieren:

„Queer“

**HANNOVER.** Vorpremiere am ersten Weihnachtsfeiertag: Das Kino am Raschplatz zeigt am Mittwoch, 25. Dezember, ab 20.45 Uhr das Filmdrama „Queer“ im englischsprachigen Original mit Untertiteln. Regisseur Luca Guadagnino („Call me by your name“) erzählt eine mystische Liebesgeschichte nach dem halb-autobiographischen Roman von William S. Burroughs. Hauptdarsteller Daniel Craig erhielt für seine Rolle des Lee eine Golden-Globe-Nominierung. Dieser erzählt von seinem Leben in Mexiko-Stadt, zwischen Drogentrips und unter amerikanischen College-Studenten und Barbesitzern im Ausland, die von Teilzeitjobs und GI-Bill-Zahlungen leben. Als er eines Tages dem jungen Allerton (Drew Starkey) begegnet, ist er sofort von ihm fasziniert. Um mehr über ihn herauszufinden, beginnt er, ihn zu verfolgen. Großartiges Kino zwischen Roadtrip-Komik und luziden Träumen! Karten können vorab telefonisch unter (0511) 317802 (ab 14 Uhr) oder online reserviert werden. **RED**

kinoamraschplatz.de

So klingt das Fest

Von Bach bis Beats: **WEIHNACHTSKONZERTE** und festliche Stimmung auf Hannovers Bühnen

**HANNOVER.** Vier Typen und vier Mikrofone, das fünfte Weihnachtsalbum im Gepäck, und nach über 20 Band-Jahren noch immer voller frischer Ideen: **May-bebop** bringen ihr Weihnachtskonzert zum Album „Schöner Schein“ auf die Bühne im Theater am Aegi. Das A-cappella-Quartett entstaubt dabei Klassiker wie „Heidschi Bumbeidschi“ oder „Carol of the Bells“ und kleidet die festlichen Melodien in ein neues Gewand. Und auch Eigenkompositionen fehlen nicht, wie immer mit Augenzwinkern, vom tragikomische Tango „Der Tod des Weihnachtsmanes“ bis zur Deutsch-Rap-Parodie „KNG of LightZ“, in der klargestellt wird, wer die Hütte mit dem höchsten Bling-Bling-Faktor hat. Drei Termine für die Konzerte stehen noch an: Sonntag, 21. Dezember, ab 19 Uhr, und Sonntag, 22. Dezember, ab 14 Uhr und ab 19 Uhr.

Der **Propsteichor St. Clemens** singt gemeinsam mit Solisten und begleitet von einem Instrumentalensemble die Weihnachtsgeschichte von Heinrich Schütz am Sonntag, 21. Dezember, ab 18.30 Uhr in der Basilika St. Clemens, Goethestraße 33. Der Eintritt ist frei.

Die Westernhagen-Coverband **„Mit 18“** spielt am Sonntag, 21. Dezember, ab 20 Uhr in der Marlene, Prinzenstraße 10, ihr traditionelles Weihnachtskonzert. Einlass ist ab 19 Uhr. Eintritt an der Abendkasse: 30 Euro.

Der **Bachchor Hannover** singt gemeinsam mit Solisten und begleitet vom Bachorchester weihnachtliche Musik am Sonntag, 21. Dezember, ab 20 Uhr und am Sonntag, 22. Dezember, ab 17 Uhr in der Marktkirche, Hanns-Lilje-Platz 2, erstmals unter der neuen Leitung von Christian Rohrbach. Neben der ersten Kantate des Weihnachtsoratoriums („Jauchzet, frohlocket!“) steht das Gloria aus der h-Moll-Messe von Johann Sebastian Bach auf dem Programm – sowie mit dem Magnificat auch ein Werk seines Sohnes Carl Philipp Emanuel. Karten gibt es über die Buchhandlung an der Marktkirche.

**Axel LaDeur** spielt Orgelmusik zum Advent am Sonntag, 22. Dezember, ab 15 Uhr in der Kreuzkirche, Kreuzkirchhof 1. Es erklingen Werke von Johann Sebastian Bach und Josef Gabriel Rheinberger (4. Sonate „Tonus peregrinus“).

„Tidings of Joy“ heißt das Konzert mit dem **Voktett Hannover** am Sonntag, 22. Dezember in der Apostelkirche, An der Apostelkirche 1. In adventlicher A-cappella-Manier geht die Reise von barocken Meisterwerken über geistliche und weltliche Musik von Mendelssohn, Cornelius und Regger, bis hin zu Eigenkompositionen und jazzig anmutenden Arrangements moderner Weihnachtsklassiker. Karten kosten an der Abendkasse 15 Euro, ermäßigt 10 Euro.

„Wir warten aufs Christkind“ ist das eierlikörlastige Programm der **Bösen Schwestern**, die am 23.



Der Bachchor Hannover singt weihnachtliche Musik in der Marktkirche. Foto: Veranstaltungsmanagement der Marktkirche Hannover



Die Vocal-Band Maybebop präsentiert mit „Schöner Schein“ ihr fünftes Weihnachtsalbum im Theater am Aegi. Foto: Sven Sindt Werner

Dezember ab 20 Uhr in der Marlene Festtagsdramen mit Happy End präsentieren. Natürlich mit Gitarre und fröhlichem Singen unterm Weihnachtsbaum. Eintritt an der Abendkasse: 25 Euro.

Nach Heiligabend abhotten kann man am Dienstag, 24. Dezember, ab 24 Uhr im Mephisto, Zur Bettfedernfabrik 3, beim

**Basic X-mas Rave.** An den Turntables stehen Erasmus, New Influencer, Yam Yam und Visu The Kid.

Eine Tradition der anderen Art ist die „Beinharte Bagaluten-Wiehnacht“ der Torfmoorholmer Gebrauchsrocker: **Torfrock** geben sich am Mittwoch, 25. Dezember, ab 20 Uhr (Einlass: 19 Uhr) im Capitol, Schwarzer Bär 2, die Ehre.

Ihr (fiktiver) Mikrokosmos, der durch die aberwitzigen Geschichten aus dem Leben der Bewohner Torfmoorholms, der liebenswert trinkfreudig-chaotischen Wikingertruppe aus Haithabu und deren Nachkommenschaft entsteht, hat auch heute noch eine große Anziehungskraft auf das Publikum jeden Alters. **RED**

VGH-Fotopreis

**HANNOVER.** Berührende fotografische Porträtarbeit: „Ohnmächtige Stille“ von Anton Vester gewinnt den diesjährigen VGH Fotopreis. Das Projekt, das sich mit dem Warten auf eine Organspende beschäftigt, ist neben Finalisten-Arbeiten noch bis zum 12. Januar in der Galerie für Fotografie (GAF) zu sehen. Der 28-jährige Fotograf beleuchtet intensiv und persönlich die Situation von Menschen, deren Leben durch Warten bestimmt ist. Sie hoffen und warten auf eine neue Niere, ein neues Herz, auf ein neues Leben – manchmal warten sie jahrelang und manchmal müssen die Menschen sterben, bevor ihre Hoffnung erfüllt wird. Seit 2021 studiert Anton Vester im Studiengang „Visual Journalism and Documentary Photography“ an der Hochschule Hannover. Der Schwerpunkt seiner Arbeit liegt auf den sozialen und psychischen Herausforderungen unserer Gesellschaft. Neben der Preisträgerarbeit von Anton

Vester erhielten als Finalistinnen und Finalisten des Juryprozesses Jonathan Funk, Lisa-Maria Gruber und Ludwig Nikulski eine lobende Erwähnung.

Die GAF, Seilerstraße 15d, ist geöffnet von Donnerstag bis Sonntag von 12 bis 18 Uhr bei freiem Eintritt, an den Feiertagen sowie zu Heiligabend und Silvester geschlossen. **RED**

gafeisfabrik.de



Auf der Warteliste für Spenderorgane: Anton Vester hat für sein Projekt „Ohnmächtige Stille“ den VGH-Fotopreis erhalten. Seine Bilder sind in der GAF zu sehen. Foto: Anton Vester

Ein bisschen Glück zu Weihnachten

**HANNOVER.** Weihnachten in Paris. Vier lebenslustige junge Männer, die am Rande der Gesellschaft leben und sich dieser weder anpassen können noch wollen. Die Suche nach ein bisschen Glück in einem Leben, das nicht fair spielt. Eine tragisch endende Liebesgeschichte. Traditionell zur Weihnachtszeit kehrt „La Bohème“ von Giacomo Puccini auf den Spielplan und die Bühne der Staatsoper Hannover zurück. In der bunten Inszenierung von Chris Alexander, die in diesem Jahr ihren 25. Geburtstag feiert, geht es auf den Weihnachtsmarkt im Pariser Quartier Latin.

Der Schriftsteller Rodolfo, der Maler Marcello, der Philosoph Colline und der Musiker Schauvard teilen sich eine Mansarde – und fristen ein Leben zwischen bitterer Armut und romantischem Künstlerklee. Zunächst bekommen sie auf dem kalten Dachboden Besuch: von ihrem Vermieter, für den sie im wahrsten Sinne des Wortes

nichts übrig haben, und von ihrer schönen Nachbarin Mimi, in die Rodolfo sich umgehend verliebt.

„Großer Schmerz in kleinen Seelen“, nannte Puccini die Formel selbst, die das Publikum immer wieder zu Tränen rührt. Die noch wichtigere Zutat und Grundlage für die beispiellose Beliebtheit seiner Oper sind aber fraglos die unsterblich schönen Melodien. Die Musik charakteri-

siert detailliert und unsentimental die aufgeladene Atmosphäre des Bohème-Milieus.

Die nächsten Aufführungen sind am Sonntag, 22. Dezember, ab 18.30 Uhr, sowie am Sonntag, 28. Dezember, ab 19.30 Uhr im Opernhaus. Karten sind ab 25,50 Euro, ermäßigt ab 6 Euro, im Vorverkauf erhältlich. **RED**

staatstheater-hannover.de



La Bohème - Oper von Giacomo Puccini. Foto: Clemens Heidrich

Oberuferer  
Christgeburtspiel

**HANNOVER.** Das Merz-Theater, Brehmstraße 10, präsentiert am Sonntag, 22. Dezember, ab 17 Uhr und am Dienstag, 24. Dezember, ab 11 Uhr „Das Oberuferer Christgeburtspiel“. Mit humorvollen, lauten und andächtigen, ruhigen Szenen wird nicht nur von Maria, Josef und dem Jesus-Kindlein erzählt, sondern auch, was die drei Hirten Witok, Stichel und Gallus zu dieser Zeit umtreibt. Das Stück ist geeignet für Kinder ab vier Jahren. Eintrittskarten können zum Preis von 12 Euro, ermäßigt 8 Euro, online reserviert werden. **RED**

merz-theater.de

Mehr Bass:  
X-Mas-Rave

**HANNOVER.** Mehr Lust auf Trance und Techno statt auf Besinnlichkeit? Dann hat das Café Glocksee, Glockseestraße 35, am Mittwoch, 25. Dezember, ab 23 Uhr den richtigen Groove beim X-Mas-Rave parat. Kæte Töne kommt aus Berlin, um ein feines Technoset mit kurzen Soundeinflüssen aus allen möglichen Musikrichtungen zu servieren. Von Paradox aus Hamburg kommt Basti Vernunft ins Café Glocksee, und Larensch vereint das Beste aus (Deep) House, Italo Disco und ein bisschen Trance. Frank Freiheit wechselte nach Ausflügen in Indien und Psytrance zum Techno und legt alles auf zwischen Downtempo und 130 Bpm. Eintritt: 12 Euro. **RED**

Junger  
Poetry-Slam

**HANNOVER.** Aufstrebende Dichterinnen und Nachwuchs-Poeten geben sich beim „SPAM“, dem U20-Poetry-Slam von „Macht Worte!“ das Mikrofon in die Hand und präsentieren dem Publikum ihre selbstverfassten Texte. Los geht's am Sonntag, 21. Dezember, um 19 Uhr in der Warenannahme auf dem Faust-Gelände, Zur Bettfedernfabrik 3. Es moderieren Antonia Josefa und Matti Linke. Einlass ist ab 18 Uhr. Der Eintritt kostet an der Abendkasse 9 Euro, ermäßigt 7 Euro. **R/HR**

Weihnachts-  
Karaoke-Show

**HANNOVER.** Mit einer riesigen Auswahl an Pop-, Punk- und Metal-Bomben und den größten Hits des letzten Jahrhunderts lädt Bei Chéz Heinz, Liepmannstraße 7b, zur „11. großen Weihnachtskaraoke Show“ ein. Gemeinsam oder allein darf sich jede und jeder auf die Bühne schwingen und eskalieren. Festliche Stimmung trifft auf die ultimative Gelegenheit, die eigenen Gesangskünste unter Beweis zu stellen. Der Karaoke-Abend am 2. Weihnachtstag, Donnerstag, 26. Dezember, beginnt um 21.30 Uhr, Einlass ist ab 21 Uhr. Der Eintritt ist frei. **RED**

Ab sofort  
& direkt am  
Kröpcke

MUSIK  
KIOSK

Tickets  
von HAZ & NP  
im Musik Kiosk

Dienstag - Samstag: 12 - 18 Uhr

Informationen und Programm: hannover.de/cityofmusic

HAZ

Tickets  
by capital

NP

10 JAHRE  
City of Music  
HANNOVER

32721601\_002624